



स्फुन्दन

भास कोंकणी आवसु आमची। लिपि देवनागरी उडगासु दवराची।।

Date of Publication :



केरळ कोंकणी अकादमी
कोच्ची

पाँच रुपया



Vanitha

AYUR

Research based Ayurvedic Medicines



Meha Mix CapsTM

For the management of diabetic type II

NO food control
exercise
side effects

- ◆ Regenerates/revitalize the Pancreatic Beta Cells and protects the pancreatic cells from apoptosis
- ◆ Regulates the insulin resistance in the fat cells and muscle-cells
- ◆ Checks the Pathological conversion of starch in-to sugar
- ◆ Regulates blood glucose level in Homeostasis
- ◆ Stimulate the immune function more effectively
- ◆ Scavenges superoxide & Hydroxyl radicals
- ◆ Shows positive results in 10 days time



LIPROMISE CAPS

For the management of blood cholesterol

NO food control
exercise
side effects

- ◆ Bring down hyper cholesteremia and hyper lipidemia
- ◆ Prevent Cardio vascular diseases
- ◆ Reduce absorption of dietary cholesterol
- ◆ Safe lipid lowering agent
- ◆ Designed for long term therapy
- ◆ Reduces cholesterol, VLDL, LDL and Trigly ceriades and increases HDL.

EXPORT ENQUIRES WELCOME

ALL NATURAL ACTIVE INGREDIENTS

ECO-FRIENDLY PROCESS ARE USED IN MANUFACTURING



Mfd by:

AYUR RESEARCH CENTRE

ISO & GMP Certified Company

Tripunithura - 682 306, Kerala, Ph: +91 484 2785023, 2785025

Email: info@vanithaayurvedics.com www.vanithaayurvedics.com

ISO 9001
2008

100% pure & natural



3



14.1.18 सेय्न्ट जोसफ हायर सेकण्डरि स्कूल, कुरियच्चिरा (तृशूर):- केरळ योगा असोसियेशनान आयोजित केल्लेले 2017-18 चे संस्थान-तल योगासन चाम्प्यनशिप्पान्तु कोच्चीचे नन्दकुमार एस. शेणै हंका Veteran Men (50-60) विभागान्तु प्रथम पुरस्कार प्राप्त जल्लो।



28, 29, 30.12.17 श्री सरस्वती विद्यामन्दिर कारिकोड (कोट्टयम):- भारतीय विद्या निकेतन संस्थान कलोत्सव (सर्गोत्सव 2017) न्तु शास्त्रीय संगीतान्तु (म्हण्णि) किशोर विभागान्तु प्रथम पुरस्कार मेळ्ळोलो कु. सूर्य किरण सी.आर.। चालक्कुडि व्यास विद्यानिकेतन सेन्ट्रल स्कूलान्तु णवेव्यांतु सिक्कता।



2017 डिस्संबरान्तु चेन्नै दवोर्नु जल्लेले दक्षिण मेखला अन्तर्सर्वकलाशाला युवजनोत्सवान्तु वाद्योपकरण विभागान्तु (मृदंग) कु. अभिमन्यु एस. कम्मत्त हक्का प्रथम स्थान प्राप्त जल्लें। तृप्पूणित्तुरा सुरेन्द्रनाथ कम्मत्त अनि अनिता हंगेलो सुपुत्रूय, कोच्ची बालकृष्ण कम्मत्त हंगेलो (मृदंगान्तु) शिष्युयि तें। अमृतपुरीचे अमृता विश्वविद्यापीठान्तु बी.टेक (Mechanical Engg.) क सिक्कता।



7-12 Jan 18, कोयम्बतूर दोवोर्नु जल्लेले देशीय जूनियर पवरलिफ्टिंग मत्सरान्तु (84 Class विभागान्तु) 512.5 Kg. भारु उब्बार्नु रेकोर्ड सेय्त भंगरा पतक घेत्तली कोच्ची अमरावतीचि रेवती प्रकाश। प्रकाश एस. एस. अनि रति हंगेली धूव।

20, 21 जनुवरि 2018 कोंकणी भाषा भवन, कोच्ची :- कोंकणी भाषा प्रचार सभेचे सुवर्ण जूबिलि अनुबन्ध जाव्नु 20 तारिकेक कोंकणी भक्ष्यमेळा, पुस्तक प्रदर्शन, कला-सांस्कारिक कार्यक्रमु जल्लो। 21 क भक्ष्यमेळा, संजेचे सभा कार्यक्रमान्तु एन.एम. सरस्वती बाई पुरस्कार वितरण, भाषे बगेक प्रयत्न केल्लेले म्हलगड्यांक आदरु इत्यादि कार्यक्रमय अस्सिलें।

6, 7 जनुवरि 2018, अखिल भारतीय कोंकणी परिशदाचे 31 वें अधिवेशन, कोंकणी भाशा मंडळ, महाराष्ट्र संस्थाय एकडे मेळनु मुम्बै महाराष्ट्र स्टेट भारत स्कौट्स एण्ड गाय्ड्स हाळ, शिवाजी पार्क हंगा चम्कीले। संमेळनाचे अध्यक्ष पय्यन्नूर रमेश पै अस्सिले। दोनि दिवसाचे सत्रान्तु भासाभास, कवि संमेळन अनि सांस्कृतीक कार्यावळ इत्यादि अस्सिलें। संमेळनान्तु 1) कला काव्य (कविता संग्रह) - कलाकान्त 2) नवतरंग (काणियो) - पी. गोपिनाथ कामत (दोन्नीयि केरळ कोंकणी अकादमी प्रकाशन) 3) सीता स्वयंवर - ए. पी. भानुप्रकाश 4) श्री दत्तात्रेय देव अवतारु - ए. पी. भानुप्रकाश 5) शिल्प काव्य - माया खरंगटे 6) ऑथेलो - कृष्णा कारवार इत्यादि पुस्तकांचे अनि स्मरणिकेचे विमोचन जल्लें। सुमार 25-30 केरळची प्रतिनिधिं अस्सिलीं।

With best compliments from :

Prithvinatha Pai
Mob : 9746830015

MASTER FOODS

Pai's Home Products, Aluva

Anything..... Anywhere..... Anytime....

संत केशवदासालि

हितोपदेश कथा - 31

प्रो. वी. शिवानन्द भट,
पंचाब्जपुरम

“राम दरबारान्तु सूणे न्यायु मागता”

एक समयारि एक सूणे वट्टेचे अरगीन निदेतालें ।
एक पुरोहितान बडियेन ताजे मत्यारि अकारण मारलो ।
रक्त व्हंवचे सूण्यान रामाले न्याय-दरबारा लागि येव्नु

दोर ओड्डुनु होडि घाण्ट मारली अनी निज शिकायत सांगलें । श्रीरामु सीता अनी सहोदर सहित दरबारान्तु आयलो अनी रक्त व्हंवचे सूण्याक दिकलें । सूण्यान सांगलें, “प्रभो, तुगेले राज्यान्तु नीति-न्यायु असा म्हणु सांगतायि, परन्तु आजि हांव वट्टेचे अरगीन निदेताना पुरोहितान निरपराध मेज्जे मत्यारि बडियेन मारलो । प्रभो, हे अपराधाक तूं वें विधिवत् दण्ड दीवका ।” सूण्यालें उतरं अयकूनु रामान ते पुरोहिताक दरबारान्तु हाजिर कोरूक दूतांक पेटेयले । दरबारान्तु पावलेले पुरोहितान निज अपराधु स्वीकार केल्लो । रामान सूण्यालगा प्रश्नु केल्लो, “पुरोहिताक कसलो दण्ड दिल्यारि तुका सन्तोषु जत्तलो?” सूण्यान सांगलें, “प्रभु राम, ताका एक होड मठाचो प्रधान पुरोहित कोर्का । हाका योचि उचित दण्ड ।”

सूण्याले वचन अयकूनु सर्वांक आश्चर्य जल्लें । रामान तजें कारण स्पष्ट कोरूक सांगलें । सूण्यान सांगलें, “प्रभो, पूर्वजन्मान्तु हांव एक विशाल मठाचो होडु पुरोहित आस्सिलो । हांवें ते अधिकाराचो दुरुपयोगु केल्लो अनी जनांक फटयलो । ते पापकर्माचे दण्डरूपान हे जन्मान्तु हांव सूणे जल्लो । प्रभो, हे मनुष्याक उच्च पुरोहित केल्लो जल्यारि हांव केल्लेलेंचि यो करतलो अनी लागी जन्मान्तु मेजेवरि सूणे जत्तलो, कोणेयिं हगले मत्यारि मारतोलो । प्रभो, हें उचित दण्ड न्हंयवें ?”

सूण्यालें वचन अयकूनु सर्व हासले । पुरोहितान रामालागि क्षमा मग्गीलि । रामान सूण्याक स्वस्थ केल्लो अनी पुरोहिताक क्षमा प्रदान केल्ली । आखेर दयालु रामान दोग्गांकयि अमर स्वर्गराज्य दिल्लें ।

With best compliments from :

VASANTHA JEWELLERY WORKS

Cherlai Bazar Road, Kochi - 682 002.

We undertake Gold 916 and Silver Ornaments

PRASAD S.

Mob : 98476 75125

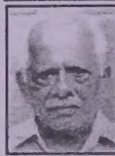
ശ്രദ്ധമായ വെള്ളിയിൽ
തീർത്ത വശിപാദ്
സാധനങ്ങൾ ലഭ്യമാണ്.

എല്ലാവിധ സ്വർണ്ണം, വെള്ളി ആഭരണങ്ങൾ പണിതുകൊടുക്കുന്ന കൊച്ചിയിലെ വിശ്വസ്ത സ്ഥാപനം.
ഓരീഡർ പ്രകാരം ജന്മനക്ഷത്ര കല്ലുകൾ, ലക്കി സ്റ്റോൺസ്, ക്രിസ്റ്റൽ, പേൾസ്, കോൽസ് എന്നിവ ലഭ്യമാണ്.



एयायि तुम्मि एयायि
 धावनु धावनु एयायि
 दामु पेट्टा घालायि
 खाणां पट्टळि घेयायि. (एयायि)
 दांत घासून एयायि
 दाम घेवनु एयायि
 खाणं घेवनु वच्चायि
 खाणं खावनु चोयायि. (एयायि)
 गोंया थकून हळळेंले
 गोयन्दान वचून हळळेंले
 गोड्डा पंक्कां घालेले
 गोडसाणि खाणं आसा. (एयायि)

ताम्बीडि-ताम्बीडि मिर्यासंगेचे
 ताम्बीडे-ताम्बीडे मीरान केल्लेलें
 तुमचे खात्तिरि केल्लेले
 तिकडे-मिटसे खाण आसा. (एयायि)
 करणकोडचे तेर्यापन्ना पत्तोरुडो
 कावेरक्कालो तिकटो-गोडसो पत्तोरुडो
 रोंट्टस्, मूळीक्, लडु आनि जंबूळ
 रोंटि तिकटि-गोडसि आसा. (एयायि)



ह्यीं (टी.के. रामचन्द्र मल्या)
 9.1.2018 क दिवंगत जल्ले।
 भावपूर्ण श्रद्धाञ्जली अर्पण करतायि।

AMBIS DISTRIBUTORS

CC. 8/1216, T. D. North Gate, Kochi - 2

Distributors of ELITE CAKES

Prop : R. KRISHNAKUMAR NAIK

Ph : 9388505339

Sister Concern :

AMBI'S RESTAURANT

CC. 8/1216 A, T. D. North Gate, Kochi - 2.

Morning : 8 a.m. to 10 a.m. Evening : 3.30 p.m. to 8.30 p.m.

സ്പെഷ്യൽ ഐറ്റംസ് :-

പോളെ - അഡ്സറാച്ചെ, വർബസാച്ചെ, ബച്ചേജച്ചെ, മസിംഗാപത്തിയെച്ചെ,
 കേബേജാച്ചെ, നവ്യാന്യാച്ചെ

പൂട്ട് - ഒർവ്വാച്ചെ, ഗോവാച്ചെ, ചെമ്പാ ഒർവ്വാച്ചെ
 ഉഡ്ദാ അച്ചെ, ബബ്ബസ്, കേളാ ഹൽവോ, ഹിട്ടു, പത്തർവോഡൊ.

With best compliments from :

VITOPS digital Photo & Video

Vitop Complex, Mahakavi Bharathiyar Road,
Emakulam, Kochi - 682 035, Kerala.

Wedding

Photo Book

Video Coverage

C.C.T.V.

Modelling

Urgent Passport Photo.

Prop. : V. Upendranath Prabhu

Mob : 9846048622

Off : 0484 4850622

Res : 0484 2368622

हैं तुमका कलता ले?

कोंकण्यांगेले आचार-विचार

- सुशीला त्रिविक्रम भट, कोच्ची

निष्क्रमण - चेडाक पांय घालप.....

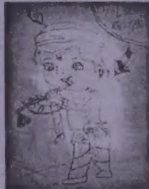
चेरडुं जन्मु घेवुनू तीन मास निस्सरतरी तां ताका देवाक
पांय घालप. तीन मास म्होणचे नक्षत्रा लेक्कान न्हय,
णवी दीस (90 दीस) पुर्तुच जावंका म्हळ्ळेलें तां लेक.

प्रथम जावनु चेरडाक घराचे भायर काडप तेदूस तां. चेरडुं भरचो लोको दिक्कतायिय
पांय घालचे दिस्साच तां. तीन मास निस्सोरचे स्वल्प फूडेच जावु कुटुम्ब पुरोहिता लग्गीं
वोच्चून चेरडाले निष्क्रमणाक अस्सिल्लो मुहूर्तु (दीसु) चोयतलीं. चेरडाक पांय घालूक
देवळांतु व्हरताय प्रमाणी ताग-तागेले लग्गीचेच बन्धु-बाधवांक चेरडा ओट्टु एवंचाक
आमंत्रण दितलीं.

साधारण रीतीरी सक्काणी समयार तां चेरडाक देवळांतु व्हरप. चेरडालीं म्हलगडीं मनीषं,
आवसु-बप्पूसु, बन्धु जनां सर्वय एक व्होराण सी जावनु तां देवळांतु वच्चाक भायर सर्तलीं,
घरकडे धाकून भायर सरचे फूडेच जावनु देवा कूडींतु व्होरनु चेरडाक पांय घालनु, कुल-
देवाक, तिरुपती देवाक सग्न काणीक काडून दवरतलीं. तज्जे फूडेच जावनु कुडींतुल्यो
दिवल्यो, थन्नावेलो दिवो सग्न जोळोवनु दवरतलीं.

(शेष लग्गी अंकान्तु)

चेडुवांलि चित्रें



आदगाति गुंतिले काव्यमाला

- नागेंप अण्वेकर, कारवार

सेजारि पळौन दोळति करचें
पंक्ति पळौन जवण करचें विवेक चमकणि
आळशि खोडो सुधारण जाना
हरिवि भिखंड सुध्धा खावुंक मुखारिसिता

कु. श्रीपावति ए. किणि (11)। कोच्चीचे अडें.
वी.एम.अजित किणि अनि दीपा हांगेलि सुपुत्रि।

With best compliments from :

KARTHIKA TIMBER TRADERS

Timber Merchants & Commision Agents

9/1006 (9/1004 B-New) Anakettu Parambu, Pandikudy Road, Cochin - 682 002

Ernakulam (Dist.), Kerala. E-mail : karthika_2008@vsnl.net

R. Venkateswara Pai

Mob : 9847200121

9656210695

Ph : 0484 2210695

Suppliers & Manufacturers of Rubber Wood Packing Cases and Materials



PAINTSHADES

N. H. Thuravoor P. O., Cherthala - 688 532



समाज

- कु. अज्जली किणी, कोच्ची

मानवु एकलोचि लोकान्तु येत्ता
एकलोचि पोरतून वत्ता
जल्यार जनन थकून मरण थांय
समाजाचे मुष्ठीन्तु सिकता ।

जीवन म्हळेले एक महा सागर
एळतडि जनन पेळतडि मरण
समाज तन्तूले तरंग
करयता ते महासमुद्राचे तरण ।

एक समाजान्तु थकून धांवतल्याक
वेगळे समाज गिळता
विंगड विंगड जनाक धोरु
समाज बळान फांति व्हिणता ।

‘समाजाक दिंवना मान, मक्का व्होडु हांवचि’
मानवा तूं उल्लयता मस्त तत्व
तू समाजान्तु उद्देलोलो समाजान्तुचि बुडतोलो
ते नत्तिल्ले तुगेले कसले अस्तित्व ।

ध्यान करता....

- लता रंग मल्लन, माळा

ध्यान करता ध्यान करता
हांव तुग्गेने साम्बवा
धावनु धावनु धरारि यो
धरारी यो सदा शिवा
धरारि यो सदा शिवा (ध्यान...)



लोक रक्षणार्थ जावनु उग्र
विष पान केल्लेल्या
तज्जे पसावत नीलकण्ठ
जल्लेल्या जल्लेल्या (ध्यान...)

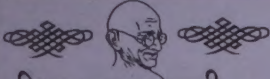
नागांक गळ्यारि अभय दिल्लेल्या
तिसरे दोळ्यान दृष्टि घालु
दैत्यांक नाशु केल्लेल्या केल्लेल्या
(ध्यान....)

धन्य करि यो जन्मु यो जन्मु
चांगु वरु दीवनु
धन धान्य अंका दीवनु
दारिद्र्य नाशु कैरि तु कैरि तु (ध्यान...)

10.12.17 विश्व कोंकणी केन्द्र, मंगळूर :- बसव समिती, वेंगळूर अनि कोंकणी भास आनी संस्कृती प्रतिष्ठान, मंगळूर एकडे मेळुनु “वचन” कोंकणी अनुवाद लोकार्पण सुवाळो घडेल्लो ।

With best compliments From : Mob : 9846048094		7.30 - 11.a.m	4.30 - 9.30 p. m.
BHATT'S		Puttu-Kadala	Battura,
TIFFIN BOX		Iddly- Sambhar	Dosa Items,
PURE VEGETARIAN		Vada-Chatni	Parotta &
R. G. Pai Road, Kochi - 682 002.		Poori - Masala	Chinese Food
		Idiyappam	Items etc...

“धन समाहरणान्तूयि समर्थु”



विश्व मानव महात्मजी-16

कृष्ण नारायण नायक, कोच्ची

प्रवर्तनाक दामु खूब जाय। बोंवण्डेक, मुद्रणेक, बर्पसर्पाक, कार्यालय व्यवस्थेक, कार्यक्रम घडोंवचाक..... तस्सि सग वेच आस। एकल्यान मात्र न्हंय, एक्केकेल्यानयि यथाशक्ति दीवका। वैभवान सग चोलका, सगटांक आशा

ती। पुण तें जांवचे कस्सि ? दिता सणा हाथु चुम्बुटेल्यारि सम जांवचि ना। जल्यारि ते मन्नान्तु वत्ता वे ? मासाक बारा षिलिंगा लेकान दिंवचाक आरांभून गान्धीजीन मातृका दाकैलि। हल्लूनत्तिले जना मुकारि सडळ जांवचाक नज म्हुण गान्धीजीन निर्णयु धर्लो।

भारतीयानि वासु कोर्चे एकेक संकेतान्तूयि सम्पर्काक संघ जाव्नु वचें गान्धीजीन प्रारंभु केल्लो। तस्सि धूरा, एक थांगाचे ग्रामान्तु पावलिं। थंगाचो आतिथेयु वरिष्ठु तं। तो फुडेचि दलान्तु अंगयि जला। अपैलेले प्रकारि वाट्रावासि सग पावले। शुभप्रतीक्षेन गान्धीजीन कार्यक्रमु प्रारंभु केल्लो। सगटालें मन्न विस्कळेंवका, तन्वान्तु चांगु उत्साहु भोर्का, येचि देकि दवर्लि। तैयार कोर्नु दवल्लेले म्हळ म्हळ तराचें खाण जेवण वाडूक-वान्टूक यजमान सेवक संघ ओंसोरु दाकैता। पूर्ति कायरिं, प्रत्येक दाम्माचिं निश्चयु जावनत्तिलें खाण मेणान्तु मेळसल्यारि वोरोव सिजुन्ना, सग फण्ण जातलें म्हुण गान्धीजीक कळता। गान्धीजीन अठौन दवल्लेल्याचें अर्ध दिंवचाक तं आतिथेयु आळें गालता म्हुण तान्तु मोधें सूचना मेळ्ळि। तागेलें मन्न फुलांवचाक गान्धीजीन दुस्सेरी श्रमु आरांभीलो। खंय! तो एक केल्यारि पर्तना। तसलि अवस्था गान्धीजीक न्हवी न्हय, फुडेय अनुभसल्या। मुखेस्थाक तस्सि सोणु दिल्यारि मगल्यांचि सग जाणयि एक लगेन खल्लाक तं मडैतलीं। प्रवर्तन मुडेंतलें, अडळतलें। स् पौंडारि पुणीय थंगाचे यजमानान मत्तें हलैले वगळें सहमत जावना म्हुण गान्धीजीनयि हठ धर्ले। नत्तिल्यान न्हंय, मन्न नत्तिल्यान, ते सम न्हंय म्हुण गान्धीजीलो पक्षु। एकडच्यान भुकेन आगु लागून एत्तालो, अनियेक कडेच्यान उलौवनु वेळु उभता। रात्ति खयनेन पावलि। आतिथेयाक निवर्ति ना जालि। कडेरि, तो वावगलो। त्या हर्ष वार्तेक लागून एक्केकेल्यानचि तांगतांगेल्या उत्तरं दिलिं। उपरान्ते आहार कार्यक्रमूयि चन्दायेन जालो।

ह्या एक संभवान अनुयायियांक व्यक्त जालें - गान्धीजी लागि वेष कांयि चोंवकुन्ना। तांगेलि प्रवर्तन शैलि उतरां शक्ति मनशुद्धि सग बहु प्रभावन्त भिन्न म्हुण सगटांक मनान्तु जालें। ❀

With best compliments from :



VASUDEV AGENCIES

40/8740, T. D. East Sannidhi Road, Ernakulam, Kochi - 682 035

GI Fittings, CP Bathroom Fittings, GM Valves & Cocks, PVC Pipes, PVC Valves, Pipe Fittings

Phone : 2384678, 3042529

Res : 2371326

Mob : 98953 00868

उक्कूळि - मेगेले दृष्टीन - अनुसूया एस., इरिञ्जालकुडा

सारस्वत जनांगेले प्रीतीचो पर्व उक्कूळि. हाका कामदहन म्हणूय संगताय. कामदहन म्हळेले शब्दांतूचि सकून हाजो अर्थ अंका मनांतु जाता. अंगेले भित्तरि आशिले काम नाशु कोरचो दिवसु तं उक्कूळि.

शिवरात्रि जालेले उम्मासेक फोद्याक वजून हाणु पिंपळाचेरी लंबेयताय. फालगुन मासांतुले पुन्नवेक फोद्याक लासताय. उम्मास म्हळ्यार काळूकु.... अंधकाराचे प्रतीक. पुन्नव म्हळ्यारी उजवाड. अज्ञानांतु सकून ज्ञानाकडे वचे बगेक आशिल्ले प्रयाण तं उक्कूळि.

साधारण कसलेयि साधन उन्मूलन कोर्का जाल्यारि अम्मि तें लसून पर घलताय. अंका आवश्य नत्तिलें झाड, तोण सग मूळ समेत हुमाटून लसताय ना जाल्यारि तें दुसरी किरळेवु एतलें. त्याचि वरि अंगेले भित्तरि आशिल्ले बल्लाव स्वभाव संस्कार मूळ समेत हुमाटून पर घालका. मुख्य जावु पांच विकार - काम, क्रोध, लोभ, मोह अनि अहंकार - हाजो वंश समेत एक अंश सरी दवोर्नत्तिले भस्म कोरचो दिवसु तं उक्कूळि. फोद्या लसून जाल्यारि हळदी उदकान न्हाताय. साधारण मोडे लसून जाल्यारि न्हावु शुद्ध जांवका. त्याची वरीन अंगेले भित्तरचे दुर्गुण सग भस्म कोरनु जाल्यारि ज्ञानाचे उदकान अम्मि न्हांवका.

उक्कूळि जावनु लगीचि युगादि पर्व (संसार पडवो). नवे वर्षाचो आरंभु. अंगेले परणो संस्कारु सग वोच्चूनु नवो संस्कारु अंचे भित्तरि भोरचो दिवसु. उपरान्ते रामनवमि महोत्सवु. कामदहन जावनु शुद्ध जालेले मनांतु रामालो जन्मु जात्ता, एकि म्हण्णी आसा.



“रामु आशिल्ले कडे काम ना
काम आशिल्ले कडे रामु ना”



अतां केरळान्तु चोंवकुचे बायलांचेरी अनि चेडुवांचेरि आशिल्ले अत्याचाराक मुख्य कारण अनियन्त्रित जावनु अशिल्लो काम विकारु म्हणु सगटांकय कळता. ह्या संदर्भांरि उक्कूळीचे महत्त्व अम्मि मनां कोरका. केवल एक पर्व म्होणु लेकुनत्तिले तज्जे मगल्यान आशिल्ले आध्यात्मिक रहस्य मनां कोरनु उक्कूळि आचरण कोरका.

With best compliments from :

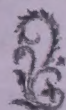
Prop : M. Vinod Kamath
Mob : 97445 34426



ASHIRWAD TEA SHOP

Vegetarian

Opp. Syndicate Bank, North Cherlai, Kochi - 682 002.



उक्कूळि अथवा कामदहन

एन. बालकृष्ण मल्या, कोच्ची

उक्कूळि म्हणचे कितें? आबाल-वृद्ध जनां लागी निमगितच उत्तर मेळतलें कि मञ्जवकुळि (हळ्दीचे उदकान न्हाण) तां उक्कूळी म्हणु. हें वास्तव वे म्हणु कोणय निमगिता की? कोणय पुणि सोडून काडूंक प्रयत्नु काडता की? ना. कदापि ना. कोंकोणे केरळान्तु राबून हांगाचे संस्कृती स्वायत्त करूंक लागले ते कारणवश तां हांगाचे उत्सवांक मानूका जालेलें म्हणु वादु करतासताना केरळांतु खंयपुणि फोद्याक लासप जावो हळ्दी उदकान न्हाण जावो आसा की म्हणु आमकां सोडूका पडतलें. तंजावूर आदि महत्वपूर्ण सांस्कारिक केन्द्रां एक वेळा मरात्ता शासना खाल आसलें. ह्ये कारणवश आनी थंगाचे अन्य सामाजिक हेतून तमिळनाडाक “मञ्जळ कुळि” म्हळ्ळो उत्सवाधोषु अत्तांय भव्य जावनु चमकून येतस्सा. जल्यारीय हो उत्सवु केरळांतु कदापि मानून येवंचो न्हय. तमिळ आनी मलयाळ संस्कृतीतु थकून ऋण काडलेले पद न्हय “उक्कूळि”. उक्कूळीचें समकी आसलो अर्थु उमंगु / हर्षोल्लासु (Ecstasy) आनी यादृश्चिक जावनु उमडून येवंचो कोपादि विकारु (ebullition).

क्रिस्ताब्द 1717 क कोच्चि येवून ते समया हांगाचे सामाजिक जीविताक “मलबाराचे बरप” (Mallabarse Brieven (Letters from Malabar) पुस्तकाचे रचने वाटेन लोकाचे मुखार हाडलोलो डच विकार विशशर (Jacobus Canter Visscher) हान्नी कोच्चिचे कोंकण्याचे पासून विस्तारान बरवुंचे वेळार ‘शिग्मो’ उत्सवाचे (Chigma or Fortune) उल्लेखय केल्लेलसा.

आजि वरि स्वल्प भेद आसा जल्यारीय तशीच चमकून येवंचो आधोषु तां उक्कूळि. शिवरात्रीचे हेरदूसा ‘फोदो’ म्हणु बेयकोलाचो एकु पुतळो शिंगारुन केरि-केरि भोवंडावनु जनांक वळखोवनु अंत्यार देवळाचे उत्तर-पश्चिम (वायु कोण) दिक्कार व्हडचो पिंपळारुकारि बांदून घालताय. अतिशयु किति म्हळ्यार एक वेळे केरळदेशाचे भायर पर्यन्त सुविख्यात आसिल्लें तृक्कण्णामतिलकम शिवालययाचो स्वयं म्हादेवु (गुरुवायूर श्रीकृष्ण देवस्थान ते वेळा ह्ये शिवालययाचे खाल एक सनच देवळ आसिल्लें खंय) आमी कोंकण्यालो हो आधोषु चोवनु प्रसन्न जावनु कोच्चीचे व्हड देवळाचे लागींच ध्यानार बेसला.

शिवाक कामिक लिंगाचे रूपानय शक्तीक लौकिक योनीचे रूपानय मात्र मानून येयलोलो मुमुक्षु आसलो जीवात्मस्वरूपी साधकान (कामदेवु) तगेले कामस्वरूपी मनाक (रतीक) मुक्कार दक्कोवनु आकर्षण करूंक निश्चय केल्लो आनी फोदो (स्त्रैण लिंग) दाखोवनु खेळु केल्लो. एक समूह मुक्कार वच्चाक धर्म बोधु आवश्य ना म्हणूय दांपत्य आदि सगट संस्कारु सबाव कामप्रीतीक जावु आसिल्ले म्हणूय दोनि शरीर मेळु मात्र तां वंशु मुक्कार वत्तलो म्हणूय शासनारहित जावनु मनाक अशितशि चरुक पेढटोव्यात म्हणूय आसिल्लें भ्रष्ट मनोविकारांक दोरि मेक्कळुन सोडघानीक साधकाचे लौकिक बोधाक नाशु करूंक निश्चयु काडलेले म्हादेवान ज्ञानाचो दोळो विस्कळावनु मनाक नाशु केल्लो म्हणु उत्सवाचे सारतत्व.

With best compliments from :

Phone : 0488 2432666



Mallaya Jewellers



Ipe Building,
OTTUPARA (THRICHUR DIST.)

गोश्रीपुरेशा - श्रीकर बी. भट, कोच्ची

गोश्रीपुरेशा वेंकटरमणा

तुगेले सन्निधिं एवन्तु एकु नमस्कारु

मिगेलो जन्म साक्षात्कारु ।।

तूंचि विद्या तूंचि धन तूंचि मिगेलें जीवन

तूं नंतन् कोण मक्का शरण

तूंचि मक्का शरण देवा तूंचि मक्का शरण ।।

तुगेले नाम स्मरण केल्यारि

मेळता मू कोटि कोटि पुण्य

जत्ता जीवन् साफल्य तुगेले दिव्य दर्शनान् ।।

जन्म जन्मान्तर केल्लेले पुण्यान्

मेळ्ळें मू देवा तुगेले शरण

वेंकटेश्वरा कलियुग वरदा

दी अंका अभय गोश्रीपुरेशा ।।



करणी

- के. अनन्त भट्ट, कोच्ची

तसली करणी करि तू मानवा! जगाक जी हित करता ।

कसलें केल्यारि नांव तुगेलें, मरणा नंतर वरता ।।प.।।

रावणु ताकाचि म्हणका जो, त्रास जगाक दिता ।

जीवन द्रोहाक जावचें तागेले नांवाक जनपद भित्ता ।।।।

रामु म्हणचो जो जगाचे खात्तिर, करणी हितकर करता ।

काम क्रोध मद सोणु जगाक, आदर्श मुकारि धरता ।।2।।

बरें आनी वायट भरलेल्या जगांतु, बरेंपण जो आपणायता ।

करणी तागेली उजवाडु भरता, दीवे खुशीचे लायता ।।3।।

गुल्लीयो कित्ति



सांगताय - 44



एन. बालकृष्ण मल्या, कोच्ची

कालु आनी संचार गति:

ते मदींन एक राशीतुल्यान प्रत्येक ग्रह संचारु करचो सामान्य समयु :

सूर्यु : 1 मासु

चन्द्रु : 2¼ दीस

कुजु : 49 दीस

बुधु : 1 मासु

गुरु : 361 दीस

शुक्रु : 1 मासु

शनि : 2 वर्ष 5½ मास

राहु : 1 वर्ष 6 मास

केतु : 1 वर्ष 6 मास (शेष लगी अंकान्तु)



DD 9 - चन्दना : मासाचे

दुसरे अनि चोवते मंगळाराचे

देन्पारां 3.30 वरारि अनि

तजे लगीचेचि शनिवाराचे

देन्पारा 11 वरारि कोंकणी

कार्यक्रम चोय्यायि ।

धर्मादि चतुष्टय

धर्म, ज्ञान, वैराग्य,

ऐश्वर्य ।

With best compliments from :

Phone : 9847275478

COCHIN VINYLs

8/1813, Town Hall Road, Koovappadom, Cochin - 2.

Mfrs. of : POLYTHENE BAGS, SHEETS, COLOUR TUBINGS, L. D. GROCERY COVERS, BLACK GARBAGE BAGS (1ST QUALITY), H. M. GROCERY COVERS, H.M. SILKY SHEETS & L. D. RUBBER RAINGUARDING SHEETS

सामग्री

- | | | | |
|---------------------------------|-------------|------------------------------|--------------|
| 1. चॅण्या पिट्टि | - 200 ग्रां | 5. तक्काळि (Tomato) कोच्चोलु | - 2 - 3 |
| 2. पिय्यावाचो कोच्चोलु | - 100 ग्रां | 6. करवेवा पत्ती (पिस्सुळेलि) | - 1 मूष्टि |
| 3. जीवि मिरसांग | | | |
| (अड्डायेन चक्र जावु सिन्दिल्ली) | - 5 | 7. जीरें | - 1 चमच |
| 4. मिट्टाचि पुड्डि | - आवश्याक | 8. तेल ना तूप | - पोळे काडूक |

चॅण्याचि पिट्टि गूळि मण्डना तसी उद्दाक आनी मीट घाल्लु, पोळे कडचे लेक्कान कल्लोंका। वॅयरि 2 थकूनु 8 पर्यन्त संगिल्लि सामग्री तन्तु मिश्रण कोर्का। पोळ्याचि कायलि चांग जावु तप्तरि, तेल ना तूप सारोवु पोळे काडूका। वेजिटवळ ओम्लेट तैयार।

चूकि मात्र दिक्कूचे मनुष्य



- वसन्तकुमारी पी. एस., कोच्ची

एक गावान्तु एकु शिल्पि अस्सिल्लो। ताणे एक दीस चांग एक गणपति विग्रह कोर्नु देवालयान्तु पावेय्ले। जन् ते चोंवचाक एककडे जल्लि। एक्केकेल्यानि एक्केकु अभिप्रायु सांगूक आरांबीले। एक्कोलो संगता तं "हज्जे नाँक चोंव्चाक चाँग दिस्सना। स्वल्प लागि चाँग कोर्का।" ते अय्कूनु शिल्प्यान तग्गेलि ऊळि काणु एदे पावटि गणेशाले सोण्डाळेचेरि संत प्रयोगु केल्लो।

ते जाल्लु ते मान्य मनुष्या लागि निवंगीले - "अत्तं कशशी अस्स ?" म्होणु खाल पळ्ळेलि पाषाणा पुड्डीयि गणेशालि सोण्डाळेय चोवु - "चिन्ना, अत्त चाँग जल्ले" म्होणु संगूनु तो मनीषु गेल्लो। तवळि लागि रबिल्ले एक मान्यान शिल्प्या लागि निवंगीले - "कोणेय संगिल्ले अयकूनु तू शिल्प तस्सूक (मिनुक्कि कोरूक) गेल्लोलो इत्याक? तवळि शिल्पि सांगता तं, "कोणे इत्ति केल्ले म्होणु कि ? हांवे सबाव उळियेन जोरोच्चे मट्ट दक्केयले, एदि पाषाणा पुड्डी भुंयचेरि फपूळि। खंत्तयीयि चूकि मात्र दिक्कूचे मानवांक समाधान कोरूक तें पूरो नवें ?" अम्मि खंचेयि कार्यातूयि चूकि मात्र दिक्कूनत्तिल्ले चाँगयि दिक्कूक सिक्कूका।

*

With best compliments from :

Phone : 0484 - 2381342

Proprietor :

Mob : 98470 56521

Sivaram B. Prabhu

PRABHU'S Banana

Wholesale Banana Merchant

Basin Road, Ernakulam, Kochi - 682 035

सुभाषित

प्रो. के.एन.आर.भट
कोच्ची



“षड् दोषा पुरुषेणेह हातव्या भूतिमिच्छता ।

निद्रा तन्द्रा भयं क्रोध आलस्य दीर्घसूत्रता ।। ”

अपण्यालि उन्नती इच्छा कोर्चे मनुष्यान सँ तराचे दोष ताका लग्नूतिल्लें रक्कूका । अत्यधिक नीद, लोक संपर्कु नत्तिल्लें मौनि जावनु अस्सप, भय, कोपु, आळसाय आनी वायट काम

कोरचें, यें त तें स दोष ।

(केन्द्र) साहित्य अकादमी अनि कोंकणी कार्यक्रम 17.12.17 सारस्वत महिला समाज सभाघर, गावदेवी मंदिरा लग्गी, डॉ.काशिबाई नवरंगे मार्ग, गावदेवी, ग्रांट रोड (पश्चिम) मुम्बय :- साहित्य अकादमी आनी माटुंगा मित्र मंडळ हांच्या जोडपालवान आयोजित “साहित्य मंच” कार्यावळींतु (चंद्रमा बिजूर लिखित कोंकणी कादंबरी एक विंगड वाट अभिवाचन) साधना कामत, वृंदा तलगेरी, विनोद तलगेरी, दिव्या विणेकर, हरीश चंदावर हन्नि भागु घेतलो ।

22.12.17, रंधावा सभाघर, पंजाब आर्ट काउंसिल, रोज़ गार्डन, सेक्टर 16 - बी, चंडीगढ :- साहित्य अकादमी “युवा पुरस्कार - 2017” वितरण कार्यक्रमु जल्लो । अमेय विश्राम नाईक कोंकणी विभागान्तु पुरस्कार विजेता अस्सिले ।

28.12.17, टाऊन हाळ, अगर्तला :- साहित्य अकादमी “अनुवाद पुरस्कार-2016” वितरण कार्यक्रमु जल्लो । कोंकणी विभागान्तु पुरस्कार विजेता मीना काकोदकर अस्सिल्लि ।

29-30 डिसंवर 2017, सईद भगतसिंग युव अवास, खेजुरबगान, अगर्तला :- साहित्य अकादमीन आयोजित केल्लेले “अभिव्यक्ति” कार्यक्रमान्तु 29.12.17 क कोंकणी प्रतिनिधि जानु आर. एस. भास्कर हन्नि भागु घेतलो ।



संत
कबीरदास
दोहा -



एन. लक्ष्मण मल्या, कोच्ची

“कस्तूरी कुण्डल बसै मृग ढूँढै बन माँहि ।

ऐसे घटि-घटि राम है, दुनिया देखै नाहिं ।।”

कबीरदास संगता इत्तें म्हळ्यारी कस्तूरी चितल तिज्जे नाभींतूली कस्तूरि मनांकरना कस्सि की, तेची मट (लेकान) मनुष्यु तज्जे आत्मांतु निवासु कोर्चे देवाक मनांकरना । तेंचि दिक्कून तो देळ्ळान्तु, मस्जिदांतु सग देवाक सोधून भोंवता ।

With best compliments from :



**International
Marketing Co.**

AUTHORISED DISTRIBUTOR FOR

DELL AND SONY

Dealers in Computers, Peripherals, Network Solutions

39/4755 A, IMC Tower, Madhavan Nair Road,
Ravipuram Jn., Ernakulam, Cochin - 16.

Tel : 0484-4135000, 4135001, 3018068,

3018067, 3018070, 3018069, 2374820

Fax : 0484 2374820

E-mail : imc@asianetonline.net

Prop. Nandakumar R. Prabhu
Mob : 8921429195

With best compliments from :

Party Orders
Accepted



NANDANAM

PUTTU HOUSE & VARIETY DOSAS

Near Narasimha Prasad Bldg., Cherlai, Kochi - 682 002.

Also :

Bonda,
Variety Bajjas,
Pakka Vada....

Timings :

4 p.m. to
11.30 p.m.

रखति - आर. के. प्रकाश, पळ्ळूर



Dr. P. N. N. सिंह
डॉ. प्रशु ना नरसिंह
SSLC, PDC, BSc.,
MBBS (3 times)

धोलक्रष्ट विनोद : डॉक्टर माम,
दशावतारान्तु श्रेष्ठ सुग्रीव नवें ?

डॉक्टर - प्रशु ना, वखद दित्ता, ना जल्यार
तुंचि एकु अवतारु जत्तलो ।

* * * *

गिरगिरि मामु : डॉक्टर, मक्का ऐरावत
चोव्चाक बहु मोगु । वाट अस्सवे ?

डॉक्टर : प्रशु ना, वखद दित्ता । उपरान्ते
लगीचे पुलीस स्टेशनान्तु कयरीं बोध्य
केल्यार, चौदा लोकूयि तन्नि दकोवु
दित्तलीं ।

आळें (कसकस / Riddles)

पय्यांचेरि तं दोळे,
तोण्णान्तु दान्तु ना,
जल्यार चब्वूक कळता ।

कत्तरी



परणी म्हण्णी

- श्रीदेवी सुरेश प्रभु, कोच्ची

- ◆ कोणे जल्माक हळळा
तोचिं तांचे पोट भरतोलो ।
- ◆ कुल्यार गुद्दो मल्लो म्होणु दांत पोण्णा ।
- ◆ जंव्याक एकु दीसु,
मोरूक एकु दीसु ।
- ◆ हांव मारलेंले मट (लेकान) करता,
तूं रळेलेंले मट करि
- ◆ दुडुडु म्हळ्यारि मोडेंयि तोण्ड
आं करता ।।

कोंकणी - മലയാളം - English

- शैलेश कम्मत. एम., कोच्ची

- चिप्पेट - കരണ്ടി/ സ്‌പൂൺ - Spoon
थापट/सित्ता दायि - ചപ്പേടം - Rice Paddle
दायि - പരന്ന കയീൽ/തവി - Flat Ladle
दाव्ल - ചെറിയ തവി - Small Ladle
दवलो/ दौलो - കുഴിഞ്ഞ തവി - Scoop
कसूट - എണ്ണത്തവി - Oil Scoop
कय्लातो - ചട്ടുകം - Spatula
चाळींदायि - കണ്ണാപ്പ/ഓട്ടത്തവി -
Skimmer/ Straining Spoon/ Mandarin Strainer

With best compliments from :

Phone : 2877682

രമയിലേറും
ഭക്ഷണത്തിന്

KAMMATH HOTEL

(VEGETARIAN ONLY)

ERAMALLOOR P. O.

With best Compliments from :

Contact : 9633558414
7356230260

Kulukki Sarbath
Kulukki Soda
Ice Cream Kulukki
Cold Coffee
Smoothies
Mocktails
Mojito etc..



JUICE BAR

North Cherlai, Near T. D. High School,
Kochi - 682 002

We are accepting Party orders
for all functions

औषध पंक्ति - 72

अज्जोलीं वोवकदा

(मुत्तशिष वैद्यं)

सुशीला टी. भट्ट, कोच्ची

तोर (गर्भिण्यांक येवंची सूजी)

मास जावनु येत्ता तशीच गर्भिण बायलांक पायांक, तोण्डाक (थोगडे बायलांक शरीर सगळेंच) सूजी येवप असा. म्हलगड्यो बायलो हाका “तोर” म्हणतलीं. गर्भावस्थेचे पांच मास उपरान्त तां अधिकय जाणांक पारंभु जावप.

जेरिजिला उद्दाक तां हाजे सर्व प्रथम औषध. दीस सगळोच जावनु सात-आठ खोल्ले जेरिजिला उद्दाक पिवेयतलीं. सात मासांचे नन्तर कुरन्तोटी [കുറന്തോട്ടി / Country Mallow, Arrowleaf Sida, Cuban jute, Jelly leaf, Queensland hemp (Sida rhombifolia)] मूळांचो कषायु करून, सकाळी-सांजेचे एक्केक खोल्लो कषायांतु ½ चिप्पट गायचे तूप घालनु पीवयतलीं. (एक मूठ भरी कुरंतोटी मूळ धूवनु, धड्डावनु स खोल्ले उदकांत खोतखोतो काडून चार खोल्ले करतलीं - कषायु जालो) हें सग्न दीवनूय तोर वूणे जायना जल्यारी मात्र वैद्य सहायु घेतालीं.

With best compliments from :

MEI

**For all your requirement in Electro-Medical
Equipment in the field of Psychiatry, Physical
Medicine Alternate Medicine and Cardiology**

Contact :

Mohan's Electronics & Illuminators

941/44, Parinamam Road, Kaloar, Kochi - 17

Phone : 0484 2530788 9847335788

E-mail : dasmohan60@gmail.com

Please visit our Website for full range of Products :
www.mohansmedico.com

Email: universalpacks17@gmail.com
sreerp87@gmail.com

With best compliments from :

Mob : 9846129199

9995447839

Res : 0484 2783839



UNIVERSAL PACKS

13/186A, (9/301 New), Eroor Main Road, Eroor South, Tripunithura, Cochin 682 306

Manufactures of: Multicolour Printed Duplex Boxes, Brouchers, Sticker etc...

Dealers of : Bio Degradable Bags, PP Covers, LDPE Covers, Carry Bags, Trash Bags, Shopping Bags, Laminated Pouches etc.



खाण

- ए. पी. भानुप्रकाश, पच्चाळम, कोच्ची

रेवेंतु नाकटान खरपोवनु
चोंच मारनु ऊंचारि काडलो
कोंबेन एका व्होळ्ळया गांवडोळाक
सान सान कुडके केले गांवडोळाचे
कोंबेन तिगेलो चोंचेन
कोको, कोको, को को, को को को...
शब्द काडनु उब्दीले कोंबेन तिगेल्या पिलांक
धावन धावन आयली पिलां
एक एक कुडको चोंचेन काडून
धावन धावन गेलीं पिलां
खाले पिलांनी गांवडोळा कुडके ।

कोंकणी पुस्तक प्रकाशन

07.01.18, मडगांव (गोंय) रवीन्द्र भवनाच्या
ब्लॉक बोक्सांतु :- "रस्तो नाट्य : द फर्स्ट
थियेटर" - संदेश प्रभुदेसाय ।

08.01.18, (गोंय) रवीन्द्र भवनाच्या कोन्फरन्स
हॉल : "सावित्री" (कादंबरी)- डॉ. नंदकुमार कामत ।

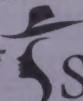
30.12.17 ("बालाजी डिवोटीस" ले आभिमुख्यारि जल्लेले श्रीमद् भागवत सप्ताहानुबन्ध
जाचु) वरदेन्द्र कल्याण मण्डप, CTD देवस्थान, कोच्ची :- पाण्डुरंग कलाकेन्द्राले
कोंकणी पुराण लघु नाटक "श्रीकृष्ण सुदामा" खेळेल्लें ।

With best compliments from :

Phone : 0484 2227200

Mob : 09895947200

ഏഷ്യാവിഡ റെഡീമേഡ്സ്
വസ്ത്രങ്ങൾക്കും
ഒരു വിശിഷ്ട സ്ഥാപനം



Shradha

All Kind of Readymades, Sarees & Handloom

ഘറളായി ബന്ധാർ,
പാലസ് റോഡ്,
കൊച്ചി - 2



होळी, पोळी, उक्कूळी

- एन. सदानन्द कम्मत, कोच्ची

कुंभ मासा उम्मास जल्ली
फोदो एयलो पिंपळारि
पुत्रवेक एयलि होळी
मड्डीयो पुर्ली दोनि ।

वजपान हळ्ळो फोदधाक
भोवंडाय्लो केरीं केरींतु
घल्ले वेष चेडुवानीयि
लख्खी कुंकुम म्हलगड्यानीयि ।

गोयान्तूले कोंकणी जन अम्मि
करतायि आचारु कामदहन्
दितायि फोदधाक अग्नीक्
खत्तायि रोंटस्सँ घरकडे ।

केरीं केरीं धावनु भोवनु
लट्टी उदका न्हाण घेवनु
रक्कनु एंचो उत्सवु अंचो
जाण जांवका मन्न दीवनु ।।



कोंकणी केन्द्र-गोश्रीपुर आयोजित प्रतिमास कोंकणी कवि संगमं 'हेविळम्बी-मार्गशीर्ष' 16.12.17 क एन. सदानन्द कम्मत्त हंगेले घरकडे दोवोर्नु अनि 'हेविळम्बी-पौष' 16.1.18 क सुशीला टी.भट हंगेले घरकडे दोवोर्नु जल्लें। 'हेविळम्बी-माघ' 3.02.18 क 4 वरारि सुशीला टी. भट हंगेले घरकडे दोवोर्नु जत्तलें।

अय्किल्लि रस्यति



बम्हणु - कालि हांवें चाँग एक सपन दिक्कीलें!

बायल - इतें म्हणे ?

बम्हणु - हांव स्वर्गारि वत्ता खंय! अतिसुन्दरि

अप्सरस् मक्का घेवु वत्ता खंय!!

बायल - तन्तु हांव खंय ?

बम्हणु - कोप्पूक नज्ज! गोन्दोळु घालूक नज्ज!

हांवें घेवु चोय्तना, तुक्का कालु घेवु

वत्ता जावु दिक्कीलें।

(हें अयकूनु बायल भित्तेरि गेल्लि। बम्हणूयि मगल्यान धावलो)

बम्हणु - तुजेलगि संगीले मू, कोप्पूक नज्ज म्होणु !

बायल - ते वगेक मक्का कोपु कांयि ना मू !

तुम्का हंगायि अतिसुन्दरि.... स्वर्गारीयि अति सुन्दरी। मक्का... हंगायि कालु... थंगायि कालु... तितलेंचि।

सूर्यरथाचे सात घोडे वेदाचे सात छन्दां

निर्मित तं (लिङ्गपुराण प्रकारि)

1) गायत्री 2) वृहती 3) उष्णिक् 4) जगती

5) त्रिष्टुप् 6) अनुष्टुप् 7) पंक्ति

क्षीरसागर

- टी. उमेश भट्ट, कोच्ची

क्षीरसागर शयना नारायणा

गरुडागमना श्रीलक्ष्मीरमणा

वैकुंठनाथा श्रीमन्नारायणा

श्री पद्मनाभा नमो नारायणा।।

देवादिदेवा इन्दिरारमणा

परमात्मा हे भवभयहरणा

परमानन्दा वेंकटरमणा

हरि गोविन्दा करि तुं करुणा।।

दर्शन तुगेलें मोक्षप्रदायक

स्मरण देवालें मुक्तिदायक

कीर्तन श्रवणान शांति मनांक

देवाले दयेक नमन चरणांक।।

24.12.17 डी.डी. मलयाळम सक्काणि 8.00

- 8.30 : "सुदिनं" कार्यक्रमान्तु "कोंकणी

साहित्य संस्कार अनि गीन्त" ह्ये विषयाचेरि

कोच्चीचि बिन्दु जयप्रकाश प्रभु हंगेले

संदर्शन (Interview) अस्सिल्लें।

30.1.18 सिन्द्रा भोगोन्ती देवळाकडे कोच्ची

कलाक्षेत्राले "पुण्यजन्मु" कोंकणी सामूह्य

नाटक अस्सिल्लें।

With best compliments from :



Sree Balaji Curtains

N. Cherlai, Kochi - 2. www.keralaspicy.com

Mob : 9745201545, 9645001545 Office : 3068255



Kurl-on

Curtain works, Upholstery works, Blains works, Bamboo Curtains & All kinds of furnishing works, Aluminium Fabrication, Sintex works, Mosquito Netlon works



With best compliments from:

PADMASRI
TEXTILES (P) LTD.

59/1043
Krishna Swamy Road
Ernakulam - 682 035.

Phone: 2374407

Reg. No. Kerkon/2012/45527

Vol. No. 7 Issue No. 2

Rs. 5/- No of Pages: 20

SPANDAN

Published by : KERALA KONKANI ACADEMY, KOCHI

Registered KL/EKM/732/2018-20

Licence No. KL/CR/EKM/WPP.04/2018-20

Licensed to Post without Prepayment

Date of Posting 10. 02. 2018

Always. LOWEST PRICE . BEST BRANDS . BEST SERVICE . GENUINE OFFERS . GENUINE PRIZES



With Best Compliments



Pai International: Bangalore, Mangalore, Udupi, Hassan,
Chikkamagaluru, Chitradurga, Kundapura, Bhattkal,
Shivamogga, Hubli, Belgaum, Hyderabad

Pai Mobiles: Bangalore, Mandya, Mysore, Hyderabad

Pai Digital: Bangalore

Service / Helpline: 080-42464343

Printed and published by Suresh A. Shenoi on behalf of Kerala Konkani Academy and
Printed at M/s. Prakash Process, Srinivasa Mallan Road, Ernakulam, Kochi - 682 035, Ph: 2350960 and
Published at 8/28, Santheri, 1st Floor, Opp. M.S.C. Bank Ltd., Cherlai Road, Kochi - 682 002. Editor - Suresh A. Shenoi